

# 天津商報副刊

【明春編主場藝遊】 【六十八百一千二第】 【雲編主莊花】



## 巴黎舞場

晚日七月四

### 春季跳舞大集會

紙屑花條盡享用之樂

特聘曲線豐滿色藝雙星助興

門票一元 免稅 停用

## 春和戲院

平民化 票價

李萬春 武松 吳漢殺妻

胡菊芳 趙炳南 李萬春

探母 回令

兩軍對壘

武松 吳漢殺妻

## 光陸電影院

瑪琳黛瑞茜

芳華虛度

戀歌

THE SONG OF LOVE

## 皇宮

洞房花燭夜

北河

羅佛那

英雄大學

## 明星大戲院

不假宣傳三萬年也是拼命硬幹

鋤奸敢死團

盜大面疤

## 蜚蜚電影院

群芳歌舞班

現代歌舞

摩登的舞臺

摩登的佈景

## 中公司

春季大減價

自由布 每元二丈

純毛華達呢袍料 每尺六角八分

國貨仙桃牌牙刷 每打四角五分

蘇紗條子夾巾 每條一角八分

## 新電影院

妖人怪獸

史艷宮璇

蕙琳麗鳳求

## 光明大戲院

秘密的蠟人

紅運當頭

## 平安電影院

紅運當頭

紅絕一時美

## 北洋大戲院

良連馬

瑞喜侯卿幼王

## 小廣寒

張蓋

劉張蓋

## 紫竹林宴廳

中西大菜 應時點心

外埠堂吃 一律歡迎

## 郵酒香紹酒棧

招徠有假 恕不致謝

法租界二十四號路大里對

## 綴洋貨號

停止營業

今日起舉行

## 日租界大綸綢

綢緞

綢緞

## 駿千醫

內科 外科 婦科 兒科

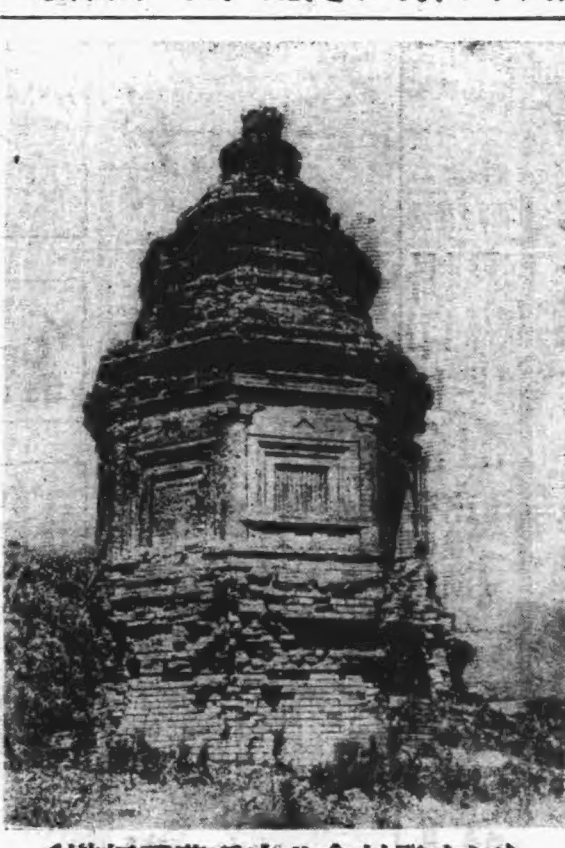
皮膚科 泌尿科 牙科



## 徵稿簡章

時代雜誌，心靈小品，掌故筆記，抒情詩歌，世界珍聞，社會狀況，短篇小說，零碎消息，漫畫諷畫，調查每千字自五元至五角，零碎消息每條自一角至一元，稿件登出，次日即可到本館會計課領酬，惟投稿須蓋章，無章以却酬論。

省走李，要：？加兩末：要二我，  
兩路帶請，錢行，多件，兩多號要汽  
塊，去你甲的李汽，少行帶塊汽少路到車甲  
錢可，把：○是車，錢李我：錢車錢去四夫：  
○以我行好，不夫，呢要這那○夫？，十，喂



◀塔師禪藏淨寺善會封登南河▶

情很譯有懂譯林譯地叫什我，  
林形明而他一琴到牙一麼們在  
氏是白林的蟹，南底拆出什麼這  
隨別當林譯行因的那出譯叫爲直  
即人時筆本文爲翻一來一順叫裏譯  
也口他述都字一譯種直；譯一清順  
筆譯們一是一林就正譯而一直地譯  
述了合我別的氏是鐘順且，譯地歪  
了一作人們，是一一譯明什一告譯  
一句的不口所不歪說歪白麼，訴一

不類，然一第將有文重，筆了句  
免於，他，林二口多譯曲述下呢  
文太稱要，氏次譯少爲曲下段，  
多史司往口，歪爲歪口的譯來或選  
了公注法畫曲文曲語：法？一是  
一：脫一，心道了言，口是但而  
解：的用傳一，再光譯免無然人  
筆：筆寫一，那由景者不論後先  
曲於法變偏心又就林不把口如林口  
○是有夷熟其說是氏應原何何氏譯

是「作實誤形了字譯文有的一  
不可。際上，便是成了字一這  
◆可一，即就是了是種想直是  
要，但總人便；硬讀模：部一  
◆的如不也看譯要的範素一歪種  
○此論是得得有，的，的！  
歪是直撞了譯原，另○到道  
歪志曲，沒道文作譯原另  
譯樣了可有種却的文作外原歪  
○的原是錯情成文却的還作

女人，戀愛

美。 華譯  
女人對其愛人的誓言，或女  
子只能寫在空氣裏，或女  
急流中。——克屠勒思  
(Camille)。  
爲了愛而殺了自己的月  
子很多， 但爲愛而殺的女人  
更多。——李忒泰  
(Lemctey)。  
這是多麼不幸的世界！  
愛也痛苦， 不愛也痛苦。  
——孔德·底·梅司齊  
(Comte de Maistre)。  
女人很難受騙，  
因爲她們是惟於眼  
人底。  
——亞利士多分尼司  
(Aristophanes)。

(完)

鳴啞頭來時，爲如此，所以我無怪乎我已會心的輕撫他的微笑了。

小蘿時，我洞他同我一樣地等小老

中風在他殘出的

毒咬婦如這有，出世  
一個們你是主預我以，宜希  
個，是馬張保爲我，很希  
路一或，婦人佈望能  
她見只狗至權種種能  
立盜鼠你一者有新能  
刻新，到字。其的改設  
跟首那並未提，討護  
誓要決以。抱論，的  
不酸不找在英得的「  
兩，會到美必以信印  
立對有朋友很要不；  
你一對友。；殘，  
簡卸個，老甚在殺我  
直當人還引至文老頗  
痛不痛有生明文是有  
你容許許多物均爲  
是你寬作多寡錢大偉  
是一的小立殺十大的  
只死死防無防世美的  
獨要子。助止和德貓  
子心替的協，宗  
在你生會會對敵教  
或食蟲伸物，應於改革  
一條軟軟；對該此家  
條上的。假沒沒點安



文藝學歌舞社社員俞德韻周雪春女士合影

劉雲 著 若石 著 春水紅霞 社會 長篇

(七八三) ●情移事感影雲光波惡錦蓮花驚 義衆藏分伶唇劍舌錢金換舞歌 同四第

佩雙道。這位老二。真怪叫大廉價。在這大燈花時候。居然敢胡鬧。老三道。我們這裏面的事。沒個說頭兒。要不怎麼人們都把妓女小富人呢。像大廉價還是好的。當初在這院搭住的。還有個外號敢死隊的。老大。更有趣了。她生得也不甚難看。只因脾氣特別。鬧得沒人敢招呼她。她更把客人看得貴重。每逢有不知底細的客人認識了她。就算上了賊船。比賣給她還霸道。比如今天認識她。便別想走了。住一夜能教她纏個半死。到明天還是不放。必得把家中住址。作事地方。電話號碼。都從實招供了。才放出去。若到約定時候不來。她先是電話催。派人請。再自己去拉。拉回班子又是一夜。次日還是如此。也不知是真是假。只口口聲聲說難捨難離。若客人錢財不足。工夫不夠。精力不濟。要疏遠她。她還真能尋死覓活。最後客人除了逃跑藏躲。沒有別法。甚至有的鬧得丟了職業。有的搬家躲藏。有的真出了門避難。等她冷淡了再回來。所以這老大舊客全東奔西散。新客都嚇得望影而逃。她天生的癖性。一時也離不得男人。新客既沒個上鈎。只好仍追尋舊客。今天聽說張三在某處出現。她立刻趕了去。明天聽說李四從北京回來了。也立刻追了去。好似偵探拿賊似的。凡是以前做過她的客人。比作了賊匪罪還大。永遠得奔奔逃逃。藏藏躲躲。昨天我還聽說。她為尋一個老客。聽說這位客常到春和看戲。她就借了五十塊利息錢。每天早晚在春和聽着戲坐等。直等了半個多月。利息錢也用淨了。客人還沒影兒。才算收了這條心。再偵探別人。你們說這笑話不笑話。佩雙哈哈笑道。這世上真是無奇不有。一般荒唐鬼們。常常抱怨。說娼門人心淡薄。難得鍾情的佳人。這個敢死隊老大。不是抵死纏綿的多情人麼。可惜這種多情。教人承受不了。但是那般久走章台。自傷不遇的先生們。大可請他們嘗嘗這滋味。老二笑道。我常聽人們說。官面上鬧着發娼。可是總辦不成。其評不必費事。

睡不着

**科學漫談**

假使你縮成了一團長祇有八分之二，你將以下的人，那地心吸力公理推想，使你在那數百尺高山上跳下決不會受傷，二，使你在小洋刀口上決不致割破；三，你跳至數倍體長之高度去；四，你可在蜘蛛網裏爬來爬去；五，你可在在水銀上而不致沉下；六，你可站在澀水中間剖水將因毛細管吸力上升至腰部；七，你不必坐飛機，微風一吹便可舞空；八，你怕蚊蠅甚於虎豹猛獸。

育英歌詠會歸來 (一) 白梅

[illegible]

撫寧血 (三幕劇)

在渾東戰事最激烈的時候，我捨棄了腐化安逸的生活，脫離了緊擾騷擾的天津，投身到軍隊；——投身到與百十七師有直接關係的軍事教育機關。

在入學的前後，心裏常禁想着前方的戰爭情況；入學後不到十幾天，撫寧孤城血戰的悲壯消息傳過來！腦海裏更加重的映演出日本的電炮飛機和黃色腥的矮城，牠的威力，牠的兇惡，幾乎使我覺得替着觸殺悲裂，但同時守撫寧獨立軍的百十幾位英勇同胞和毫不顧身為國殉難的崔連昆，又給予我不少的安慰。

這本「撫寧血」！

第一幕 軍民聯合

地點 撫華城內——連都辦公室  
時間 二十二年四月廿四日  
人物 (以出場先後爲序)  
崔自明 百十七師六百四十九團第五連連長  
楊老三 房東



沽上名聞 李世銘 倩影 ● 館攝刊

桌子 上掛 幕時 坐着 崔 老二 崔 老二

鄉乙 農民代表  
教員 城裏某小學教員  
百姓 撫寧城裏的青年小夥  
老婦 年五十餘歲之鄉婦  
魏國卿 排長  
崔國勝 排長  
張學田 排長  
縣代表 撫寧縣府之某科長  
村正 數人（城四週的村中村正）

佈 景

連部暫居的民房間，內部設置非常簡陋，屋裏有一張方凳在正中央擺着，靠東牆窗前橫着一張床，在牆上掛着一個圖畫指揮刀，還有一張地圖掛在床的一頭，開着窗在屋內來回走着，不時的走到地圖前查看，楊老三吸煙。

（忽停止腳步）老二，這幾年你們這地方遭的災害不少吧！

連長！不要提啦！自從民國以來，什麼直奉戰，這個戰那個戰，簡直鬧的老百姓沒有法子過！

真是，這幾次的內戰，不但這地方，差不多全中國沒有一點地方沒有受害的！

就是同外國打仗也是一樣，去年小日本佔了奉天，我們這地方雖然沒見口本人，嘿，中國老總更利害。

「主人，不是你！」  
譯者作  
鳴嗚聲中，彼此已有會心的微笑了。

（完）

面上鬧着燈娼。可是總辦不成。其實不必費事。

本佔了奉天，我們這地方雖然沒見什本人，嘿，中國老總更利害。





### 游藝場

後起之一生一旦  
胡菊琴色藝均有足取  
趙炳南唱作居然可觀

### 電影的價值

電影的價值，在現代社會中，已成為一種不可忽視的力量。它不僅僅是娛樂的工具，更是反映社會現實、傳播思想的重要媒介。在商業化的浪潮中，電影的藝術價值往往被忽視，但其對觀眾的啟迪作用卻是深遠的。

### 記「墨西哥萬歲」

世界影壇一奇跡  
「墨西哥萬歲」(Mexican万岁)是一部在國際影壇上引起轟動的電影。它不僅在商業上取得了巨大成功，更在藝術上展現了獨特的魅力。影片通過對墨西哥社會的深刻描寫，引發了觀眾對社會現實的思考。

### 電影的價值 (續)

電影的價值，不僅在於其藝術表現，更在於其對社會的批判與反思。在當前的社會環境下，電影應承擔起更多的社會責任，通過真實的描寫，喚起公眾對社會問題的關注。

### 談鼓

鼓，作為中國傳統樂器之一，具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。在現代社會中，鼓的演奏形式日益多樣化，但其核心的藝術精神依然保留。通過對鼓的探討，我們可以感受到傳統文化的博大精深。



影近士女籍胡星影進新

### 值得檢討四齣戲

在當前的戲劇市場中，有四齣戲值得我們進行深入檢討。這些戲作雖然在商業上取得了一定的成功，但在藝術表現和思想深度上存在明顯不足。通過批評與自我批評，我們可以推動戲劇藝術的不斷進步。

## 永康大犧牲

四月一日起 減價三十天

品名	單位	原價	減價後
上海呢 <td>每尺<td>七角五分<td>五角五分</td></td></td>	每尺 <td>七角五分<td>五角五分</td></td>	七角五分 <td>五角五分</td>	五角五分
蘇門答臘呢 <td>每尺<td>七角五分<td>五角五分</td></td></td>	每尺 <td>七角五分<td>五角五分</td></td>	七角五分 <td>五角五分</td>	五角五分
錦綸布 <td>每尺<td>七角五分<td>五角五分</td></td></td>	每尺 <td>七角五分<td>五角五分</td></td>	七角五分 <td>五角五分</td>	五角五分
地綢 <td>每尺<td>七角五分<td>五角五分</td></td></td>	每尺 <td>七角五分<td>五角五分</td></td>	七角五分 <td>五角五分</td>	五角五分
綢緞 <td>每尺<td>七角五分<td>五角五分</td></td></td>	每尺 <td>七角五分<td>五角五分</td></td>	七角五分 <td>五角五分</td>	五角五分

開源礦務總局啓

### 韋廉士大藥房

此君不亦壯乎

韋廉士大藥房出品之補血丸，具有滋補強身、改善體質之功效。對於體弱多病、貧血等症，具有顯著療效。本藥房秉承傳統中醫理論，結合現代科學技術，為廣大消費者提供優質藥品。

韋廉士大藥房 補血丸

### 金五

本報廣告刊例

刊例	刊例	刊例
第一版	每行一元	每行一元
第二版	每行八角	每行八角
第三版	每行六角	每行六角
第四版	每行四角	每行四角

本報廣告部 啓



電車道東亞醫院對過  
電話三三九三二號  
主任醫師劉韶忱  
醫師殷壽增

樂家老藥舖廣告

吾樂家自清康熙壬午歲於北平開設同仁堂以來月售各種散片丸散膏丹  
丹按症購服無不效驗如故三百年來深獲海內外人士極口稱道本堂主  
人仰承遺緒先賜壽堂於故都又分設藥仁堂於天津及山西太原等處  
也凡藥材製造無不精益求精上符先人濟世之心俾垂久遠利之厚薄非所計  
耳惠顧諸君鑒察 庶本堂備有價目表前都遞簡章以便外埠函購如蒙樂聞  
當即奉上不取郵費

天津估衣街東口路北  
北平西單牌樓北大街路西  
山西太原城內柳巷街北口路東

(二)包內紅樓夢小片一號至三十號俱全第三十號有本公司簽字蓋章可換小庫館一個書片六張○一號至八十號俱全領八十號有本公司簽字蓋章換話匣一個  
 一號至一百二十號之百廿號有本公司簽字蓋章換自行車一輛  
 (三)紅樓夢小片無簽字者章者可換四季書片計一號至三十號俱全換一套(即四條)一號至八十號俱全換兩套(計八條)一號至一百二十號俱全換三套(計十二條)

天津恒利金店

本店開設于清二百餘年，黃金飾物，銀器，漆器，刀剪，刻，加工，精潔之無上精品，色彩之足更而不特，用精製金銀時樣首飾，飽酣醴禮，品有盡有，無美不備，珠寶鑽石，猶其燦爛耀目，高且定價格外從廉，凡購主顧或有不合意者，可隨時退換，如蒙賜顧，一律歡迎。

日租界也街電話二局 六十八號 八十百六號

北寧鐵路管理局徵集第三屆鐵展陳列品並出租售品所通告

遺失密接之需平在或附  
 則向由設記惟均所  
 就迎及(電位開  
 近各站)責輸一詳  
 站(責輸一詳  
 長津五由須細  
 接埠五由須細  
 陳工如局號四除  
 列商品派員另  
 列商品派員另  
 亦之重辦章日表  
 購陳理由以由  
 送列於案前本  
 交品運一寄天派  
 該巡者寄津主  
 站送可存北列各  
 列荷携存北列各  
 長北成於經各點  
 轉展給閉店路場  
 北置會處樂附  
 為舉設憑限里售  
 (甲)館鏡展覽  
 一辦事出櫃會定  
 四處一事等北應  
 四舉人出購是  
 收模四館五月  
 九號外自人辦二  
 )型有自事人十

五萬元巨款之望！

各界莫失時機：發行部恕不奉贈！

買茶十元贈 五次航空券一條  
買茶九元贈 洋磁臉盆一個  
買茶八元贈 洋磁臉盆一個  
買茶七元贈 洋磁臉盆一個  
買茶六元贈 洋磁臉盆一個  
買茶五元贈 洋磁臉盆一個  
買茶四元贈 寬大毛巾兩條  
買茶三元贈 寬大毛巾一條  
買茶二元贈 細白毛巾一條  
買茶一元贈 細白毛巾一條

國購照贈

乾祥厚茶莊啓

(期五第)  
**航空**  
券股建  
五十萬  
元  
每張十元  
四月廿七元  
准開彩  
票十元

(津天)  
請十六美  
**英商**  
賽正季  
小香寶  
四月十五  
每張一  
大香寶  
五月十三  
每張一  
香小  
四月十四  
每張一

購大萬國香  
華國香  
(天津)  
春香  
大香  
一萬  
元  
四月  
張洋  
十五  
開

第五期  
**航空**  
（建設）號碼齊全  
速券頭標  
五十萬  
元  
上海開彩  
每張一元  
分條十元  
四月廿七

英商小香寶  
 (開津天) (賽季春大)  
 六十二次美國慈善會  
 每張一元  
 每五張五元  
 每十張十元  
 每十五張十五元

天津萬國春季大香一萬元  
 第四期第一三零三號  
 航空獎券  
 請君速購五期獎券  
 每張全速來購選  
 每後洋二元  
 四月八日開

天津華商大寶一萬元 每張洋二元  
 六十一慈善二馬 每張洋二元  
 六十二慈善二馬 每張洋二元  
 六十三慈善二馬 每張洋二元  
 六十四慈善二馬 每張洋二元  
 六十五慈善二馬 每張洋二元  
 六十六慈善二馬 每張洋二元  
 六十七慈善二馬 每張洋二元  
 六十八慈善二馬 每張洋二元  
 六十九慈善二馬 每張洋二元  
 七十慈善二馬 每張洋二元

十六  
 美  
 航空  
 券設  
 拾萬  
 元  
 再  
 每  
 四  
 月  
 錦  
 標

(期五第)  
 (星小期)  
 (和張洋一元)  
 外條一元  
 廿七元

英商小寶二萬元  
 季春一萬五千元  
 連每張洋十元  
 五月十三開  
 五月十四開  
 五月十五開

津天) (期五  
 萬航  
 國空  
 正季春 (路公  
 香大) (券設  
 馬頭) 七號開  
 壹元  
 萬元  
 半張二元

天津華商大實業公司  
春季大賣一萬元  
（每張洋十元）  
四月八號

津美商會啟事

允准在法租界內繼續銷售六次至六  
止務請諸君就近採購是荷恐未週知

壹煤礦公司廣告

煤十噸者用本公司之煤只須七噸故價目雖稍貴  
節省近來運銷津沽極受各工廠及用戶之歡迎爲  
見特別多運塊煤及末煤以供住戶燃燒定價格外  
購原車者可先期向本公司接洽其現用者本公司

西沽煤棧  
 設在西沽附近  
 電話二一八三  
 三五一號

有遺精症者向本藥房函寄郵票五分索取說明書  
即寄若有男女科雜症函寄郵票陸角索取列症表  
主任馬大夫即有奇效治療法答復之  
北平前門外大柵欄屈臣氏大藥房啟

老地球  
麥精  
魚肝油

強壯筋骨 扶助發育 補血益腦 肥肌健體 男女老幼 常服聖品 大瓶二元六角 小瓶八角

助肺呼吸香膠

為治氣脂支炎咳嗽多痰特效劑凡患傷風咳嗽并論重輕  
取之含服功效靈速誠無出其右 每盒三元

補品巨擘

自來血

補血生肌 滋陰補腎 大元

元初發見

腎虧而腰痠背痛，以及胃弱不思飲食，失眠，常服本品，確有驚人效力。

國  
大  
有美皆備  
無麗不臻

有美皆備  
無麗不臻



每罐售大洋四角  
每小包售大銅元二十二枚

中國華成煙公司出品

五洲藥房發行

五洲大藥房總發行

天 津 五 洲 大 藥 房 發 行 梨 棧 大 街